

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Diario de información y de intereses generales y locales

Segovia, mes, 1 peseta.—Fuera, trimestre, 3, 50

Director: Rufino Cano de Rueda

Administración: Isabel la Católica, número 9. Redacción e Imprenta: San Agustín, núm. 7.

Apartado núm. 11

SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO Y TELEFÓNICO.—MERCADOS.—PUBLICIDAD

Teléfono núm. 25

## POLÍTICA HIDRÁULICA

Geógrafos y excursionistas extranjeros recorren y estudian nuestro país, entre otros, el señor Brit, que realiza todos los años notables expediciones en el Alto Aragón; el Dr. Giegert que ha publicado recientemente un notable trabajo geológico y topográfico de la Cuenca de Guadix y Baza, ilustrado con magníficas fototipias.

El señor Gavallés, profesor de Historia y Geografía en el Instituto de Bayona, ha tratado uno de los problemas de la Geografía económica de España, la cuestión forestal, acaso el de mayor interés para nosotros, porque entre todos los medios de acción que el hombre tiene sobre la Naturaleza, el fomento del arbolado es uno de los más eficaces.

Utilizándolo puede regularse en cierta medida el juego de grandes fuerzas naturales, es decir la circulación de las aguas, el insensible metamorfismo de las rocas, el clima; pueden conservarse o aumentar los recursos del suelo en que se vive y mejorar las condiciones de la existencia física.

El señor Cavallés, ha tenido en cuenta todo lo que se ha escrito en España sobre esa importante cuestión en los últimos años, y es de los que creen que la política hidráulica, tal como se pretende desarrollarla, nos reserva grandes decepciones.

Es muy cara y además, poco o nada eficaz. Yerran los que buscan la solución del problema en el perfeccionamiento y consolidación de los diques.

En un país de crecidas violentas, repentinas y de relieve tan quebrado como el nuestro, los diques son impotentes para contener la masa de las aguas.

Muchos de los ríos españoles padecen «mal de piedra» y los materiales sólidos que arrastran en las épocas de crecida, pueden terraplenar los pantanos.

No hay más que un medio seguro de normalizar el régimen de las aguas y poder aprovecharlas con regularidad: la conservación del bosque, del monte alto aún existente, y la restauración de los que han desaparecido.

Este problema se halla también a la orden del día en el Sur de Francia. Prosiguen allí los trabajos y estudios para la repoblación de montes y fomento de los pastos y praderas destinadas al ganado.

La sociedad para el arreglo o mejoramiento de montañas no cesa en sus tareas, y se aspira a repoblar de monte la parte montañosa y las mesetas; mejorar el curso del Garona y sus afluentes, reconstruir canales, establecer numerosos contactos o empalmes entre vías férreas y vías navegables, precaver los peligros de las inundaciones, completar la legislación referente a los aprovechamientos de los saltos de agua, y organizar la hipoteca fluvial.

## Cómo se pierde una corona

La abdicación del emperador de Corea.—La Albién de Oriente.—Una escena terrible.—Los resultados.

### Antecedentes

El gran suceso de actualidad es la forzada abdicación del Emperador de Corea, Yu Kieng-Li-Huei, a favor del príncipe heredero, Yi Syek, obra a todas luces de la Albién de Oriente, como se designa ahora al Japón.

Los japoneses necesitan, en verdad, una colonia, un territorio nuevo donde poder extender y derramar el crecido número de habitantes que actualmente cuenta su Imperio. Los éxodos de estudiantes a Europa y a los Estados Unidos son insuficientes para conjurar el sobrecrecimiento de población y la plétora de habitantes que hoy sufre. Por otra parte, el movimiento socialista es una constante amenaza para la paz interior, y esta mal, que el Japón ataca como ningún pueblo de Europa lo ha hecho, no tiene para los estadistas nipones ó cipangos, que es como debíamos decir, más solución que lanzando fuera de las islas a los que pueden comprometer la seguridad del Estado.

El Japón ha pensado siempre en Corea. En 1692, el célebre Tai-ko-sansa envió a las costas coreanas una flota con el decidido propósito de anexionarse esa península, que parece la Florida del Asia. La deficiencia de la marina por entonces, y la muerte inesperada del audaz conquistador, acacida en 1593, impidieron realizar aquel propósito, y Corea ha vivido tranquila y pacíficamente hasta ahora, casi ignorada no ya de los europeos, sino de los mismos chinos y de los propios japoneses.

### El antiguo emperador

Yu-Kieng es un hombre irresoluto y débil; se ha preocupado muy poco de su pueblo y ha puesto demasiado cuidado en mantener todas las prácticas casi supersticiosas, que constituyen la liturgia palatina de Seul, la capital del Imperio.

Obligado a abdicar en su hijo, el manifiesto que ha dado a su pueblo es verdaderamente ridículo, como puede verse por la adjunta traducción. Es un documento que pasará a la Historia y que a la actual dinastía ha de echar en cara su pueblo, como una de sus mayores debilidades.

### El edicto Imperial

El texto del edicto dice así: «Desde hace cuarenta años que ocupamos el trono que nos transmitieron nuestros mayores; durante todo ese tiempo hemos sufrido considerables disgustos y no hemos podido realizar nuestros deseos.

«Los ministros han sido poco aptos para el desempeño de sus funciones, y la dirección pública no ha estado con frecuencia sino en manos poco adecuadas para tanta empresa. Nuestra época, por otra parte no es una época tranquila y ordinaria. La nación atraviesa una crisis penosísima, también. El buen gobierno del Estado jamás ha estado en tanto peligro como ahora; estamos expuestos a mil peligros que nos amenazan. Para dicha nuestra, tenemos un hijo a quien la Naturaleza ha dotado de brillantes condiciones, y a quien le ha hecho digno de asumir el cargo de dirigir el Gobierno.

Nos le transferimos, pues, nuestra herencia, bajo la sanción de la costumbre antigua.



Yu Kieng Li-Huei Yi Syek Ito Hirobumi

rendia, bajo la sanción de la costumbre antigua.

Y nos hacemos saber por la presente que, tan pronto como convega, entregaremos los negocios del Estado al Príncipe de la Corona, el que obrará como nuestro representante.»

### El sentimiento del pueblo

Tan pronto como fué pública la abdicación del Emperador, el pueblo coreano ha querido atacar a los ministros responsables, que han tenido que sustraerse con la mayor prudencia de las iras populares, acrecentadas también por las tropas japonesas que llegaron con la debida antelación para favorecer el curso de los sucesos, según el propósito del Japón.

Desde el 17 de Noviembre de 1905, se habían previsto estos acontecimientos al anunciarse que el protectorado del Japón era un hecho.

La abdicación misma se ha realizado gracias al auxilio material del marqués de Ito y del general Hasegawa que pusieron sus fuerzas frente a la plaza del palacio. La audiencia duró dos horas y poco después llegó el vizconde Hayashi por la noche. Ese momento se aprovechó por los japoneses para hacer una gran manifestación en honor del ministro de Negocios Extranjeros. La escena ocurrida en el palacio fué terrible y cómica a la vez.

### El nuevo emperador

Yi-Syek, el príncipe heredero en cuyo favor ha abdicado la corona el anterior emperador, nació el 25 de Marzo de 1874. Es un moro simpático, pero que no tiene ninguna altura europea y que será un juguete dócil en manos de los protectores del país, como se llama ahora a los dominadores sin responsabilidad. Li Huei ha sido el trigésimo cuarto monarca de la dinastía reinante. Nació en 8 de Septiembre de 1852; tiene por tanto cincuenta y cinco años; fué proclamado emperador Hoantyet que dicen los chinos, ó mejor Hamp-men como dicen los coreanos el 12 de Octubre de 1897.

### En la Haya

Y mientras estos sucesos ocurrían en Asia Yi Sang-Sul uno de los delegados coreanos en La Haya se pasaba el día en los salones de espera de la conferencia tomando sus vasos de cerveza. Al saber las noticias las tuvo por falsas; luego la triste realidad las confirmó y ahí queda ese Yi Sang-Sul bajo la protección del Japón y probablemente sin un cuarto.

## Impresión política

### Lo de Portugal

En Portugal la Corona tiene deudas. En Portugal el Tesoro público, regido por unos y otros ministerios se ha convertido en prestamista, no usurario, del Rey haciéndole anticipos de fondos a cencerros tapados. En Portugal disfruta el jefe del Estado una asignación reducidísima. En Portugal ha salido un hombre que se llama Juan Franco sosteniendo que se debe aumentar la retribución del monarca. En Portugal se espera un movimiento antidinástico con vistas a la república.

Y estas cosas que se refieren al dogma constitucional, que es la quinta esencia de la política, tienen por origen un malestar visible que sienten los finanzas del Rey y los finanzas del Reino. Todo problema político es ante todo un problema económico y en Portugal y su dinastía reinante ocurre lo que en las casas pobres: menudean los disgustos.

Juan Franco indudablemente es un estadista que quiere gobernar a la moderna; es sincero, enérgico, algo parecido en sus procedimientos a los jefes que ha tenido nuestro partido conservador; por lo poco que sabemos de él se nos hace simpático, pero lucha contra la penuria portuguesa, y este es mal enemigo. Además, en un pueblo que cuenta por reis dudosos tenga gran ambiente ningún genio de la ciencia política ni financiera. Un ilustre colaborador nuestro que sabe mucho de estas cosas lusitanas, algo nos dirá sobre las que nos sirven de pretexto para escribir estos renglones. (1)

Nosotros reflejamos lisa y llanamente la impresión que nos producen. «Donde no hay harina, todo es mohina».

### La lotería de Navidad

## Pensando en el gordo

Ya se saben las condiciones en que ha de verificarse este año el sorteo de la lotería de Navidad.

A continuación se las ofrecemos a nuestros lectores, para que empiecen a ahorrar, aunque no sea más que para un décimo.

El gordo será este año de tres pares de millones; lo repetiremos en números, por sí con la impresión producida por la cifra nos hemos equivocado: ¡6.000.000 de pesetas!

Además habrá los premios siguientes:

(1) El conde de Torre Velaz.

Uno de 3.000.000, uno de 2.000.000, uno de 1.000.000 uno de 500.000, uno de 250.000, tres de 100.000, tres de 90.000, tres de 70.000, tres de 80.000, tres de 50.000, tres de 40.000, veinte de 25.000; y 1.677 de 5.000.

Finalmente, cobrarán los seres afortunados 99 aproximaciones de 500 pesetas para las centenas de los seis primeros premios, 4.399 reintegros de 1.000 pesetas para los números que acaben como el premio mayor, dos aproximaciones de 30.000 para el anterior y el posterior, dos de 25.000 para los del segundo, dos de 20.000 para los del tercero, dos de 16.000 para los del cuarto, dos de 12.000 para los del quinto y dos de 10.200 para los del sexto.

Resumen: 6.726 premios. Importe de los mismos: ¡30.430.400 pesetas! Precio del billete: 1.000 pesetas. Del décimo: 100 ídem.

## El Rey á Galicia

### Las próximas maniobras militares

Es ya un hecho que el Rey irá á Galicia en Septiembre para asistir á las maniobras.

Le acompañará todo su cuartel militar.

El día 20 llegará á Lugo.

Las maniobras serán de práctica y movilización y tendrán más importancia de la que se le atribuía en un principio.

Concurrirá el Estado Mayor Central.

Asistirán además numerosísimos automovilistas voluntarios que prestarán tareas de campaña como servidores del Ejército.

Los dueños vestirán un uniforme especial y harán mientras duren las maniobras vida de campaña.

Dirigirá las operaciones el general Martitegui.

### CUENTO

## La niña de la estación

Traigo de mi último viaje á una provincia cereana, á donde voy con frecuencia en busca de un poco de poesía y de un poco de amor, la impresión clara y poética de un idilio que ha conmovido profundamente mi corazón sentimental.

Una de las estaciones del trayecto, fábrica miserable y solitaria que se alza en medio de los desolados campos de Castilla, tiene una ventana, y en ella una mano, que yo me figuré linda, ha puesto unas flores—flores blancas, flores rojas,—entre las cua-

### Las fiestas de Septiembre

## En la Cámara de Comercio

Ayer se reunieron buen número de industriales y comerciantes de diferentes gremios, invitados por la comisión de las fiestas proyectadas para Septiembre con objeto de darles á conocer el programa redactado por dicha Cámara.

Asistieron los señores Ochoa, Nonide, Guajardo, Serrano (don Fernando y don Isaac), Calderón, Moreno, Romero, Velasco, Giménez, Calle, Palomares, Sanchís, Villoslada, Doldán, Margareto, Bravo, Tablada, Mozo, Parareda, y estuvieron representados los dueños de las fondas El Comercio, La Burgalesa, Estación, Caballeros, la casa del señor Vallés, y los dueños de los cafés de San Francisco y El Montañés.

Todos los reunidos acogieron con entusiasmo la idea, lamentando el que no hubiesen asistido á la reunión gremios como el de vinos, posadas, y algunos otros, siendo los que, de llevarse á efecto las fiestas, habían de encontrar más beneficios; y en vista de la falta de asistencia de estos elementos, se acordó convocar á una reunión general para mañana domingo á las cuatro de la tarde.

Después se hizo constar que todos los reunidos estaban conformes y dispuestos á coadyuvar con lo que fuera preciso, para que lleguen á celebrarse las indicadas fiestas.

220

SANCHO SALDAÑA

toque que oyesen para acudir al punto donde él se hallara y la trompeta les indicare.

Hecho esto, metió espuelas á su trotón, y seguido de sus dos satélites tomó á escape el camino donde él presumía que había de hallar á Leonor.

### II.

Entre tanto los bandidos, que le aguardaban á la otra orilla, no para entregarle la dama como él creía, sino para avisarle del extraordinario acontecimiento que les había privado de poder cumplir su promesa, ofrecían un cuadro particular.

A un lado se paseaba el Velludo, cruzados los brazos á guisa de pensativo, y meneando la cabeza de tiempo en tiempo entre colérico y avergonzado: sus ojos lanzaban chispas, y echándose tal vez mano á las barbas se las mesaba y arrancaba, distraído de lo que hacía.

FOLLETON DE «EL ADELANTADO» 217

No obstante, á pesar de su apariencia lóbrega y disgustada, el señor de Cuéllar sentía entonces latir con mas fuerza que de costumbre su corazón, á impulsos de la esperanza que disipaba algún tanto el hastío que le dominaba.

Sus tormentos habían calmado un momento, su conciencia reposaba de su continua inquietud, y la imagen de Leonor, cuya ya, á lo que él presumía, vagaba ante sus ojos, despertando de su largo sueño sus sentidos aletargados.

Era para él el primer día que podía decir que le lucía sereno después de seis años de padecimientos, y si no se veía más alegría en su rostro que la que ordinariamente manifestaba, no era que no sintiese ensancharse en su corazón, sino el hábito del fastidio que había contraído los músculos de su semblante.

Imaginábase presentarse á Leonor bajo el agradable aspecto de su protector en el triste estado en que ella debía encontrarse; complaciase en figurarse que

les he visto en todos mis viajes una graciosa cabecita de mujer, que es, sin duda alguna, la flor más linda.

Tiene dos supremos dones de belleza: es blanca y es rubia, y la hacen admirable unos ojos magníficos y dulcemente tristes, como una pena de amores.

Hay en esos ojos candor é impaciencia, porque á pesar de la soledad en que viven no están hechos, como los de las vírgenes provincianas, á ver siempre la calma y el silencio, sino que el rauda pasar de los trenes miserables los unos, lujosos los otros, les habla de la vida inquieta, de la vida errante.

Quando me acerco á la estación en donde vive la niña, mis ojos, sedientos de belleza, suspenden la lectura en que se entretienen y paso unos minutos contemplándola, mientras el tren espera un cruce ó va á tomar agua la locomotora.

Triste la he visto muchas veces, mirando resignada cómo el tren se pierde en la línea que rompe el horizonte, pero en este último viaje la he visto brillantes los ojos, lindamente compuesta, alegre la carita blanca y con un clavel rojo que flameaba entre los cabellos arriñizados.

¿Para quién sería el clavel? En medio de aquellos campos, abrasados bajo la llama del sol del estío, cubiertos de nieve en los días invernales, lejos de las aldeas y de los pueblos, la estación, solitaria, no es propia ni para la amistad ni para el amor.

Y, sin embargo, la niña está ahora más alegre que nunca, y está mejor ataviada, y luce en su cabecita un rojo clavel.

La provincia que frecuentemente acoge mis nostalgias es gloriosa en la Historia.

Los siglos la han visto próspera y feliz; los Reyes le hicieron la cortesanía de visitarla á menudo, y por sus calles, épicos capitanes y rudos y no vencidos soldados han paseado el laurel de la victoria.

Respetando su grandeza, el vivir moderno no la ha despertado de su sueño glorioso, y ahora el viajero puede ver las mismas casas y el mismo horizonte que vieron un español bravo que se atrevió con el Rey más grande de las Españas y una Reina, la más gloriosa de todas, y una infeliz mujer que tuvo el cetro de España en sus manos y no le hizo caso, porque su razón había enloquecido de amores.

Quando las viejecitas salen de la catedral, antes de desaparecer en los artísticos patios y de subir los mármoles de las escalinatas; cuando, al clarear de la luna, en las noches románticas, dos hidalgos paseen por la ribera del sasegado río, ¿en qué ha de recaer su plática, sino en las lágrimas de doña Mencía, que suspira por don Fadrique, galán enamorado y valiente, quiere traer de Flandes la banda roja para cruzar con ella su pecho, ó de los galeones que traen de Indias el oro, que allá se da prodigadamente, ó de las bizarrías de algún señor marqués en las fiestas de toros.

Estas viejas y amadas ciudades, como reliquias de la nación deben ser consideradas, y en nombre del buen

gusto y de la poesía, debiera hacerse una ley que prohibiera llevar á ellas los adelantos modernos.

Pero es preciso abandonarlas muy pronto; sumida el alma en placidez melancólica, se enerva, mustiéndose la flor de energía, que todos debemos cultivar.

Por eso mis viajes son frecuentes, pero rápidos, y á los pocos días de mi visita á la ciudad muerta, el tren me conducía al punto de partida.

El viajar es propicio á la meditación y al ensueño, y si el viajero sabe ir solo, es decir, si sabe abstraerse de la vulgar camaradería que en el vagón se establece, le es muy fácil soñar despierto, y mirando la azul lejanía, levantar mil castillos en el aire.

En aquella casita blanca que se aduerme al pié de aquel monte, ¡qué grato sería vivir! allá, á lo lejos, se alza la torre del pueblo, en donde una vez vimos una mujer, que acaso no veremos más en la vida y que tanto conmovió nuestro corazón; en aquella verde pradera que alegran los regatos, tendidos al amor de la sombra de un árbol amigo, sería inolvidable la hora que paseásemos leyendo á los poetas favoritos...

Una sombra, que ágilmente saltó del suelo, se agarró al hierro del vagón y se pasó valientemente en el estribo, rompió el hilo de mis pensamientos.

—¡Calle usted por Dios! me dijo. Era un muchachote fuerte, de cara noble, de mirada leal.

—Pero, ¿y si te ven? No hay cuidado: el túnel es muy largo, y ningún revisor, mientras le pasamos, va á andar por los estribos: esto lo hago casi todas las noches y nada me ha ocurrido.

—Entra—le dije—y juntos en el departamento, conversamos familiarmente.

—Un día—dijo—ví en la feria de una aldea cercana á una muchacha que me gustó mucho. Tengo veinte años, y hasta ahora no he tenido novia, y aquella muchacha, con la que hablé y bailé, me llamó tanto la atención, y congeniamos de tal manera, que á las dos horas de conocernos ya éramos novios.

Es la hija del jefe de la estación á donde vamos, y he resuelto el problema de verla, haciendo lo que hago: vivo en un pueblo que está de aquí cuatro leguas; tengo poco ó ningún dinero, y yo quiero verla todas las noches, y...

No continuó porque el tren iba cediendo en su marcha y tardaríamos muy poco para llegar á la estación. Me dió las gracias y de un salto audaz, se concentró en el campo solitario.

En la ventana estaba la niña: rojeaba el clavel en sus cabellos; el clavel que pronto sería reliquia de amor en el pecho del galán.

A veces el recuerdo de este idilio alegre y embalsama mi corazón, y le traigo á mi memoria, cuando cruzo fatigado las calles de la gran ciudad me retiene; la gran ciudad que, como Castilla, hace los hombres y los gasta.

LUIS BRUN

## LAS CORTES

SESIONES DE AYER  
Congreso

Abierta la sesión á las nueve de la mañana el señor Llorens formuló preguntas á los ministros de Marina, Guerra y Gobernación.

Después de reunido el Congreso en secciones, continúa el debate sobre el proyecto de justicia municipal consumiendo el tercer turno sobre él el señor Carner, de la minoría carlista.

Intervino pidiendo que el nombramiento de jueces se haga á propuesta de una junta local.

Se suspende el debate y se levantó la sesión;

### Senado

Abierta la sesión el señor Parres pide que se presente un proyecto para obligar á los senadores á que concurra á las sesiones.

Con este motivo se promueve un incidente en que interviene el señor Buen sosteniendo su derecho para pedir votaciones nominales.

El ministro de la Gobernación hace elogio del patriotismo de los senadores.

Continúa el debate sobre el impuesto de azúcares y termina su discurso en contra el señor duque de San Pedro.

El ministro de Hacienda hace el resumen. Queda terminada la discusión de la totalidad y se levanta la sesión.

## Instrucción pública

**Nombramiento.**—Por el Rectorado de la Universidad central, ha sido nombrada maestra en propiedad de la escuela de niñas de Coca, doña Asunción Yuste López, que desempeñaba igual cargo en Santa María de Nieva.

**Acta.**—La Junta local de Fuente de Santa Cruz, ha remitido á la superioridad, copia del acta de los exámenes habidos en las escuelas de aquel pueblo.

**Terna.**—En la Secretaría de la Junta provincial, se ha recibido una propuesta en terna de padres de familia para renovación de vocales de la Junta local de Instrucción pública de Etreros.

## La formación del nuevo Censo

Con objeto de que, una vez aprobada la reforma de la ley electoral, pueda procederse sin pérdida alguna de tiempo á llevar á cabo las operaciones necesarias para la formación del nuevo Censo, la Dirección del Instituto Geográfico y Estadístico ha comenzado á adoptar las medidas oportunas.

Para esos trabajos tiene que contar el Instituto con la cooperación de las Juntas municipales del Censo; y como éstas, por el tiempo transcurrido desde su constitución, han sufrido grandes variaciones, el director de dicho Centro, señor Martín Sánchez, se ha dirigido á los gobernadores, rogándoles ordenen á los alcaldes presidentes de las citadas Juntas que procedan inmediatamente á reconstituirlas, á tenor de lo dispuesto en los artículos 7.º y 8.º de la instrucción de 6 de Julio de 1900, y que

remitan á los respectivos Gobiernos civiles, en un plazo que conviene no exceda de quince días, relaciones nominales de los individuos que formen las nuevas Juntas.

## El globo «María Teresa»

Sin noticias.—Temores de una catástrofe.—Ansiedad general

Ya saben nuestros lectores que el día 24 se celebró en Valencia una fiesta aerostática, haciendo una ascensión libre, varios globos pilotados por distinguidos aeronautas.

El capitán de ingenieros señor Kindelan, que tantos triunfos tiene conquistados en este sport peligroso, y que está reputado como uno de los más expertos y valientes aeronautas, tomó parte en esta fiesta, pilotando el globo «María Teresa».

Los vientos contrarios y una fuerte tormenta llevaron al aerostato mar adentro, sin que hasta hoy se tengan de él nuevas noticias, reinando en toda España una ansiedad inmensa ante el temor de que haya ocurrido al intrépido Kindelan alguna desgracia.

En los periódicos de Madrid y Valencia encontramos algunos detalles de esta arriesgada ascensión, y á continuación transcribimos los más interesantes.

De Valencia dicen con fecha de ayer:

### ¿Dónde está Kindelan?

A las tres de la madrugada de hoy, los tripulantes de un falucho que navegaba á siete millas del lago de la Albufera, en dirección NE., vieron al globo «María Teresa».

Iba con rumbo á Baleares, y apenas alzaba del mar veinte metros.

Kindelan, al ver el falucho, tocó con su bocina, pidiendo socorro.

Además, encendió las luces de su globo.

El patrón del falucho intentó salvar al desventurado aeronauta; pero no pudo conseguirlo.

El globo, envuelto por una racha de aire, fué arrastrado mar adentro. Dicen los tripulantes del falucho que el espectáculo del aerostato luchando por ganar tierra, sin conseguirlo, era emocionante.

Poco á poco las luces del barco se perdieron en la oscuridad.

El globo, por lo que pudieron ver, se elevaba y descendía, y rozando la superficie de mar, ya subiendo algunos metros.

Hubo un momento en que pareció hundirse en el mar, como una burbuja inmensa; pero luego apareció más lejos, hasta que, al fin, dejaron de ser vistas sus luces.

Kindelan tocaba desesperadamente la bocina; pero los sonos de ésta eran apagados por los silbos del vendaval.

Por último, el aerostato se perdió en el horizonte, que ya empezaban á iluminar las primeras luces de la aurora.

El patrón del falucho cree que debe haber caído en aguas de Ibiza.

En vista de tales noticias, se ha dispuesto que los torpederos números 1, 13 y 15, busquen al «María Teresa» por las cercanías de dicha isla.

El relato de los tripulantes del falucho ha causado tremenda impresión.

El torpedero «Barceló» encontró en alta mar al crucero «Lepanto».

Enterado el comandante de este barco de la causa á que obedecía el viaje de aquél, dispuso inmediatamente se le unieran con igual objeto los torpederos números 1 y 15, que venían á este puerto.

A última hora de la tarde recibió el comandante de Marina noticias del torpedero número 15.

Le comunicaba que no había visto al globo «María Teresa» y que continuaba sus pesquisas.

En igual sentido ha telegrafiado el comandante del torpedero «Barceló», que también continúa el recorrido que se supone ha hecho el aerostato.

### Viveres y efectos

Kindelan, en atención á la pequeña capacidad del globo y á que sólo iba tripulado por él, no llevaba más viandas que las indispensables para una ligera merienda, y que fueron adquiridas en la confitería de Burriel, una botella de agua y media de cognac.

También llevaba un chaleco salvavidas y áncora de goma, para mantenerse á flote, en previsión de que cayera al mar.

¡Quiera Dios que el telégrafo nos traiga la noticia de haber aparecido el intrépido Kindelan!

Cura el estómago é intestinos el *Elixir Vida Estomacal* del Dr. Saoristán.

De venta en todas las farmacias.

## TRIBUNALES

### Audiencia provincial

Señalamientos para el lunes

A las diez.—Vista en juicio oral de la causa instruida en el Juzgado de Segovia, contra Juan Sánchez Negro y otro, por el delito de robo.

Defensor, señor Gómez del Pozo. Procurador, señor Ossado.

—A las once se verá en juicio oral la causa procedente del Juzgado de Santa María de Nieva, contra Julián Sánchez Pérez, por hurto.

Defensor, señor Vega. Procurador, señor Morales.

## SUELTOS

### Nombramiento merecido

Nuestro respetable amigo don Luis Moyano y Treviño, Gobernador civil que fué de esta provincia, y últimamente de la de Coruña, ha sido designado para el importante cargo de Jefe de la Sección de Estadística é Inspección de enseñanza, de la Subsecretaría del Ministerio de Instrucción Pública.

Felicitamos al señor Moyano, por este honroso y merecido nombramiento.

Se encuentran en Segovia, D. Matías de la Morena y su distinguida familia, pasando una corta temporada al lado de sus hermanos los señores de Bernal (don Alejandro).

### Gestiones plausibles

El Inspector provincial de 1.ª enseñanza, Sr. D. Isidoro Hernández Hernández, ha visitado al Alcalde don Rodríguez Fraile, interesándose para que el Municipio conceda gratificación para casa á las auxiliares de las Escuelas públicas oficiales señoritas Inés de Pablos y Asunción Quinzanos, únicos funcionarios de las escuelas de esta capital que carecen de la expresada gratificación.

El señor Rodríguez Fraile, con amabilidad que le caracteriza, acogió con simpatía la petición justificada de Sr. Hernández, ofreciendo dar cuenta al Ayuntamiento en la sesión próxima, en la seguridad de que dicha Corporación habrá de atender el ruego hecho por la Inspección de enseñanza, á favor de aquellas dignas profesoras.

### Rectificación

Hemos repasado los originales archivados que nos sirven para la confección del periódico y en la nota oficiosa de la sesión de la Cámara de Comercio que reseñamos el ocho de Mayo último, no figura el dato que nosotros estampamos acerca de que dicha Corporación hubiera atribuido al Ayuntamiento un informe sobre la instalación de la nueva fábrica de luz eléctrica. El hecho le consignamos atribuyendo equivocadamente al Ayuntamiento el informe de la Alcaldía accidental.

No nos molesta rectificar cuando es de justicia hacerlo.

Hoy celebra sus días el celoso administrador de esta Principal de Correos, don Pantaleón Esteban, á quien felicitamos cordialmente.

### Convocatoria

A todos los industriales y comerciantes de Segovia la Comisión encargada de proyectar las fiestas que han de celebrarse en el próximo Septiembre, les invita á la reunión general que tendrá lugar mañana domingo á las cuatro de la tarde en el local de la Cámara de Comercio, Juan Bravo, 7, para darles cuenta de los trabajos realizados y exponer el programa y medio de llevarle á cabo.

Como por todos ha sido reconocida la conveniencia de estas fiestas, la Comisión ruega asistan á esta reunión el mayor número posible de industriales, aunque no pertenezcan á la Cámara.

Al relatar en el día de ayer el relato de honradez de Bonifacia Herranz devolviendo al digno general señor Cepeda, la cartera que por la mañana se le extravió, dejamos de consignar por premuras de espacio, que al notar dicho señor la falta de referida cartera puso el hecho en conocimiento del Inspector de vigilancia señor Guerrero, quien con gran actividad comenzó las gestiones necesarias para lograr el hallazgo del objeto extraviado.

A las pocas horas, el señor Guerrero, por confidencia hecha por un muchacho á quien hábilmente interrogó, supo que la cartera pertenecía al general Cepeda se encontraba en poder de una mujer de Luis vendadora de pan en las Cuatro calles.

Con estos datos, se disponía el

en su humildad y arrepentimiento reconocería ella aquel Saldaña á quien sino había amado con todo el delirio del primer amor, había mirado al menos con afición; deleitábase además con la dulce idea de verse correspondido, y volviendo entonces á su pensamiento la memoria de los primeros días de su juventud, recordaba con placer aquella edad en que su alma veía todo con los ojos del entusiasmo brillante, hermoso, y representábase un porvenir de encanto y felicidad.

Pero su alma en medio de estos castillos que fabricaba su fantasía estaba llena de zozobra, y un negro presentimiento venía aún á turbar los sueños de su imaginación.

Había estado tantas veces tan cerca de poseer y aún poseyendo lo que en otros semejantes delirios había mirado como el colmo de su dicha, y había hallado tanto hastío, tanto disgusto después del goce, que aún en estos ins-

tantes sombreaban su esperanza las tinieblas de la desesperación.

Todos estos pensamientos, y otros mil que sería imposible pintar, agitaban en aquel momento su corazón, ya cercándole de imágenes agradables, ya llenándolo de inquietud y desasosiego, porque Saldaña, aunque endurecido en el delito, era menos malvado que criminal.

Ya habían andado buena parte de su camino cuando vadearon el Cega, y entraron en los pinares que están entre este río y el Pirón.

Llegado que hubo al sitio que le pareció más oculto, mandó hacer alto, y llamando á un jóven, page suyo y en quien tenía su mayor confianza, le comunicó su designio, mandándole que le siguiese, así como al trompeta que le acompañaba.

Dió órdenes á su tropa de colocar vigías é ir acercándose poco á poco al Adaja, manteniéndose prontos al primer

loso jefe de policía ordenar la busca de la panadera de referencia, cuando ésta, acompañada del médico señor García Matabuena, se personó en el Gobierno militar, entregando espon táneamente el objeto que horas antes halló en la calle de Reoyo.

Con sumo gusto enviamos nuestra felicitación, por sus activas gestiones (aunque innecesarias en esta ocasión) al Sr. Guerrero.

**Pedilón de mano**  
Como ya habíamos anunciado oportunamente, esta noche sale con dirección á Sepúlveda, la respetable señora doña Adela Chauvín, con objeto de pedir mañana la mano de la elegante señorita allí residente Concha Burgaleta, para su hijo D. Francisco.

La boda se celebrará en Segovia en la segunda quincena del próximo Septiembre, ó en la primera de Octubre.

**Juzgado Municipal**  
Registro civil  
Se han inscripto los nacimientos de Ana San Olimpio, Jacinto Fresneda Duque y Valentina Muñoz Sanz, y la defunción de Felipe Marcos Velasco, de un año de edad.

**Multados**  
Hoy han sido multados tres vecinos de esta Capital, dos por bautizar la leche, y otro por tener un cerdo abandonado en la vía pública.

**De viaje**  
Ha salido para San Sebastián, la distinguida esposa de nuestro buen amigo don Román Huertas y su bella hija María.

**En San Sebastián**  
Mañana se celebrará en esta Iglesia el ejercicio mensual de la V. O. T. de San Francisco.

Ha sido repuesto en su empleo de ordenanza de Telégrafos, don Victoriano Leiva, con destino á la Estación de Segovia

**Rapidísima curación**  
No puede menos de hacer público mi agradecimiento al Sr. Médico-Director del Gabinete Mecanoterápico de Madrid (Preciados, 34 y 36), á cargo de D. Tomás Serna, por haber curado radicalmente á mi hija de 18 años de una hernia que padecía, siendo tan radical y efectiva dicha curación, que hoy no necesita ya aplicarse aparato alguno, ni experimenta molestia, habiendo quedado como si nunca hubiese padecido hernia. Esta notable curación se ha conseguido en el breve plazo de un mes, gracias al aparato inventado y aplicado por dicho Médico. Lo firmo.

**MARIANO QUINTANILLA.**  
Valladolid, 2, 11-906. Paseo de Zorrilla 40.  
Advertimos que el médico Especialista del Gabinete Mecanoterápico estará en Segovia el día 29 del actual Hotel Burgalesa, y recibirá de 11 á 6 á cuantos deseen consultarle y someterá á tan acertado tratamiento de hernias y enfermedades de huesos.

**Detenido**  
Ha sido detenido y puesto á la disposición de Juzgado de Villacorta, el vecino del agregado Martín Muñoz, llamado Francisco Arranz Maeso, por haber causado gravísimas heridas á una vaca de la pertenencia de Valentín Arranz Vicente.

**Denuncia**  
Ante la Alcaldía de Carabias se ha presentado una denuncia por pastoreo abusivo de reses lanaras.

**Poseción**  
Se ha posesionado del cargo de Subinspector de Artillería de la primera Región, el general de división Don Enrique Hora.

**Felicitades**  
Ayer y con motivo de celebrar el día de su cumpleaños, el conocido industrial y estimado amigo nuestro Sr. Nonide, se vió concurridísima su casa á donde acudieron sus numerosos amigos para felicitarle. Ya entrada la noche y hallándose aun gran número de amigos en la casa del Sr. Nonide, el Orfeón «Juan Bravo» le obsequió con una serenata, interpretando las más escogidas partituras de su repertorio. El Sr. Nonide y su esposa, con la amabilidad en ellos característica, obsequiaron espléndidamente con pastas, dulces, licores y cigarros á todos sus amigos.

**Los mayores enemigos del hombre?**  
—Son sus malas obras; una de ellas, es el no comprar libros.  
Hoy llegaron:  
Valle-Inclán, «Aromas de leyenda»; 3 pesetas.  
Claparede, «La asociación de las ideas»; 4 idem.  
Espí Luengo, «Efemérides militares de España»; 3 id.

Picard, «La Ciencia moderna»; 3,50 id.  
Flaubert, «La tentación de San Antonio»; 1 idem.  
Graffigny, «Manual práctico del conductor de automóviles» con una hoja superpuesta; 9 id.  
«The Studio», la mejor revista inglesa de Arte, número de Julio; 3,50.  
Se venden en la Imprenta y Librería de Antonio San Martín.—Juan Bravo, 44 y 46.  
Únicamente se anuncian al público por mediación de EL ADELANTADO DE SEGOVIA.

En la noche última ha subido al cielo un niño de corta edad, hijo del inteligente oficial de la Sección de Fomento de este Gobierno civil, y estimado amigo nuestro D. Manuel Marcos.  
Reciban los atribulados padres con este triste motivo la expresión de nuestro sentido pésame.

**RELOJERIA**  
de  
**JOSE MOZO,**  
Isabel la Católica, 5.

Llegaron preciosos modelos en relojes mañuquera, chapados oro, la más alta novedad.

**Música**  
Mañana, de nueve á once, interpretará el siguiente programa la banda de la Academia de Artillería, en la Plaza Mayor.  
*Primera parte*  
Sal molia, pasodoble.—Maronina. Julia, reiverana.—N. Pomone, valse.—Waldtenfel.  
*Segunda parte*  
La mala sombra, preludio y número 1.—Serrano.  
Cantos asturianos, potpurri.—V. Sáenz.  
El ruido de Campanas, pasodoble.—Lleó.

**Hernias**  
(Quebraduras)  
desviaciones de huesos, de la columna vertebral, espalda, piernas, matriz, brazos y piernas artificiales,  
Consulta Médica Especial en Segovia el día 29 Hotel Burgalesa

El Médico Especialista, Director de esta consulta de Madrid, llegará á Segovia y recibirá de once á seis, en el Hotel Burgalesa, á todos los que padezcan Hernias (quebraduras), desviaciones de la columna vertebral y matriz, deformidades del pecho, espalda y piernas, que deseen curarse con los modernos aparatos especiales articulados, que con tan buen resultado viene haciendo tiempo aplicando dicho Médico.  
Vistos por este Especialista todos los aparatos herniarios conocidos, solo utiliza, por el buen resultado que da, el «Reductor Oon-tentivo curativo para las Hernias», inventado por este Especialista, porque reduce, contiene y cura sin permitirles salir, aunque tosa ó haga movimiento el paciente.  
Consulta en Segovia el día 29 del actual, Hotel Burgalesa.  
En Madrid: en el Gabinete del Médico especialista, PRECIADOS, 34 y 36.

**Gabinete Mecanoterápico**  
DE MADRID  
á cargo de D. T. Serna  
Se advierte al público que esta consulta que hace 8 años viene dándose mensualmente, nada tiene que ver con otras que se anuncian en provincias, en los mismos Hoteles, dadas por ortopédicos, no por médicos.  
Nuestro anuncio dice Consulta médica especial, único medio de evitar confusiones, demostrando ser médico quien las da.

**Polonio de Lucas**  
ORDINARIO  
DE SEGOVIA A MADRID  
Se ofrece para cuantos encargos le sean confiados, en la seguridad que serán atendidos con la puntualidad que lo viene haciendo, desde hace seis años.  
En Segovia: calle de la Herrería, número 3, antigua taberna del Patín.  
En Madrid: 7 de Julio, número 3, Sastrería de Valentín Alvaro.

**Ama de cría**  
Soltera, de 20 años de edad, se ofrece para criar en casa de los padres de la criatura.  
Para informes, Alonso Fernández, en Salceda.  
**Congreso**  
La sesión del Congreso ha es-

# Alcance de Madrid

(Por teléfono) 5 tarde

**El globo «María Teresa».**  
**Un vapor inglés lo encuentra.—Sin gas.—El tripulante extenuado.—Agasajos de los salvadores.—Telegrama.—Regreso de Kindelan á Madrid.—Regocijo general y felicitaciones.**

En las primeras horas de la mañana se han tenido noticias telegráficas de Almería participando haber sido hallado el globo «María Teresa» que tripulaba el capitán de Ingenieros señor Kindelan.

El aerostato fué encontrado anoche á unas 6 millas de Ibiza, navegando casi sin gas y á tan poca altura, que la barquilla, á pesar de haber sido arrojado todo el lastre, daba ya en la superficie de las aguas.

Al divisar el capitán del buque inglés al globo y darse cuenta del inminente riesgo que corría el aeronauta que lo tripulaba, enfiló hacia él el barco, enviando al hallarse próximo una lancha para salvar al intrépido capitán Kindelan.

Este, vivísimamente emocionado, abandonó su barquilla para trasladarse en la lancha al vapor que en su auxilio acudía.

El capitán Kindelan, aun cuando sumamente extenuado por las muchas horas de vigilia y los amargos trances por que había pasado, se mostró animoso al pisar la cubierta del vapor, agradeciendo la ovación que se le tributaba y los agasajos de que era objeto.

Comprendiendo el capitán inglés que el estado del aeronauta requería pronta reparación de fuerzas, á ello atendió con gran esmero en primer término.

Pasadas las primeras emociones, el buque continuó su marcha entrando en las primeras horas de la madrugada en aguas de Garrucha (Almería), donde inmediatamente saltó á tierra el Sr. Kindelan para telegrafiar á su madre.

En su telegrama dice que pasó la noche entre la «Albufera» y el mar con dirección á Ibiza y que después, remontándose algo, fué llevado hacia el N. perdiendo fuerzas el globo y descendiendo por momentos sin poderlo evitar á pesar de arrojar todo el lastre, encontrándose á flor de agua al ser recogido por sus salvadores.

Kindelan, que se encuentra en perfecto estado de salud, se propone salir inmediatamente para Madrid.

En Madrid la alegría es indescriptible habiendo acudido á la casa de Kindelan, para felicitar á su madre, infinidad de personas incluso significados políticos.

De todas partes se reciben telegramas oficiales y particulares, manifestando ser grande el regocijo que en los pueblos se nota, según van conociendo la fausta nueva.

**Congreso**  
La sesión del Congreso ha es-

tado esta mañana algo más concurrida que en anteriores días.

Ocupa la presidencia el señor Dato y después de varios ruegos, entre ellos uno del señor Torres Guerrero pidiendo la supresión de las admisiones temporales para conjurar la crisis agraria, se entró en la orden, poniéndose á discusión el proyecto de reforma de justicia municipal.

El Sr. Amat, en nombre de la comisión, contestó á los oradores que ayer combatieron el proyecto.

Rectificaron varios de dichos diputados entre ellos el señor Ruiz Jiménez y los señores Picón y Carner, retiraron las enmiendas que tenían presentadas y después de desecharse otras varias, fueron aprobados dos artículos de este proyecto.

**Senado**  
Al abrirse la sesión en la alta Cámara se nota gran desanimación entrándose en la orden del día después de haberse formulado algunos ruegos sin interés.

Puesto á discusión el proyecto de azúcares se considera que quedará hoy aprobado dado el rigor del debate.

**Duelo á la moderna**  
En Colombia dos «chaffeurs» de casas enemigas, en competencia, se han batido colocándose con los automóviles en una calle larguísima y en dirección contraria y marchando á gran velocidad uno sobre el otro.

Los automóviles chocaron quedando destrozados, y los conductores resultaron ilesos y se acometieron á puñetazos hasta que los separó la policía.

El público ovacionó á los combatientes.

**Vaticinios republicanos**  
Un redactor de *Le Matin*, de París, ha entrevistado á Bernardino Machado, quien le ha dicho que Portugal, será una República dentro de dos ó tres años y que los republicanos portugueses emplearán una acción directa revolucionaria cuando lo estimen oportuno.

**Los coreanos**  
Los diarios ingleses publican una nota, según la cual los delegados coreanos en la Conferencia de El Haya, han embarcado con rumbo á los Estados Unidos, con objeto de defender la causa de Corea contra el Japón, ante el presidente Roosevelt.

Terminada su misión, vendrán á Londres para organizar

un comité que tendrá por objeto combatir la política del Japón en Corea. Harán también un llamamiento á las potencias para asegurar la independencia de su patria como Estado neutral, al estilo de Holanda.

## BOLSA

COTIZACIÓN DE HOY

Interior.....	82'50
Amortizable al 5 por 100....	101'95
Acciones del Banco.....	450'00
Acciones de Tabacos.....	00'00
CAMBIOS	
arís á la vista.....	12'80
Londres á la vista.....	00'00
G. Cano.	

## Venta

de ocho cabras de leche, jóvenes, y dos chivas.  
Para tratar, en Carbonero el Mayor, con Hermenegildo Arévalo.

## Traspaso

Se hace de la acreditada relojería y óptica de Don Eugenio Trapero Arribas, en condiciones aceptables, por cesar en dicha industria.  
Si la persona que verifique el traspaso, necesita algunas lecciones para ponerse al corriente en la práctica para el arreglo de relojería y óptica, no tiene inconveniente en dárselas, á fin de que sin necesidad de persona ajena al establecimiento, pueda verificar dichos arreglos.  
**Juan Bravo 60, Segovia**

## Venta de fincas rústicas

Se vende una heredad de fincas rústicas en término de Marugán, que producen cuarenta y siete fanegas de pan mediado trigo y cebada anualmente de renta.  
Pueden hacerse proposiciones hasta el 31 de Agosto próximo, entregándolas bajo pliego cerrado, al abogado don Segundo Sastre y Santos, que vive calle de Colón, número 2, en Segovia, donde se halla de manifiesto el pliego de condiciones.

## Hallazgo

Desde el 22 del actual se halla recogido en el pueblo de Carbonero el Mayor un mulo barreño, de cinco años, alzada seis cuartas y 1½, pelo rata oscuro y con una cicatriz en la rodilla de la mano izquierda.  
Su dueño puede pasar á recogerle, previo pago de los gastos originados.

## Venta

Se hace de una buena hacienda en un pueblo de lo más pintoresco y fértil de esta provincia, con grandes comodidades y rendimientos.  
Del precio y condiciones, informarán en la Notaría de D. Obdulio García, en esta población.

# Un negocio importante

Desde primeros del mes actual, se compromete el conocido y acreditado comerciante de esta localidad

**CARLOS TABLADA**

que tiene su gran «COMERCIO DE TEJIDOS» en la CALLE DE CERVANTES, NÚM. 38.

**A regalar la venta íntegra á todos sus parroquianos que le honran con sus compras, un día de cada mes.**

Para su efecto, al hacer las compras se les entregará un vale con la fecha y el valor de la compra, y todos los fines de mes anunciaré en este diario el día designado para devolver el dinero de los vales que tengan aquella fecha.  
Esto es una novedad, y aunque me irrogue grandes perjuicios, me comprometo con todos los que me honren con sus compras á darles este beneficio, hasta fines del año actual.  
El surtido de esta conocidísima casa, ya sabéis que es grandísimo. Las condiciones de precios no hay quien los compita, y en esta ocasión estoy dispuesto á vender con una utilidad limitadísima, y desearía me confiaran EL PRECIO FIJO, que es el único medio para que puedan comprar en las condiciones que yo deseo.

¡EXIJAN EL VALE AL HACER LAS COMPRAS!

En estas condiciones, no tenéis más remedio que hacer todas las compras en el COMERCIO DE TEJIDOS de Carlos Tablada, que está dispuesto á perderse.

# SECCION DE ANUNCIOS



## RELOJERIA

DE

### Dámaso Barrio

Relojes de todas marcas y precios.  
Gramophones y discos, catálogos gratis.  
Gran surtido.  
Casa especial en composturas.  
8, Plaza Mayor, 8.—Segovia

FUNDADA 1847.

## EMPLASTOS POROSOS de Allcock

Remedio universal para el dolor de caderas (tan frecuente entre las mujeres). Proporcionan alivio instantáneo. Donde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplastro.

**DIRECCIONES PARA SU USO.**

Para dolores en la región de los riñones ó para la Debilidad en las Caderas, el emplastro deberá aplicarse como se vé arriba.  
Donde haya dolor úngase un emplastro de Allcock.

Para Reumatismo ó Dolor de Espalda, Codos, y otras partes ó para Torceduras, Contusiones, Enrojecimiento y Piel Doloridas, etc., el emplastro deberá cortarse del tamaño y forma requeridas aplicándolo según se vé en nuestra muestra.

Para el Mal de Garganta, Tos, Bronquitis, para Pulmones Debilitados, y para las partes sensitivas y doloridas del estómago, aplíquese como queda dicho.

**Reumatismo, Resfriados, Tos, Dolor de Pecho, Debilidad de Caderas, Lumbago, Ciática, etc., etc.**

**TENGA PRESENTE**—Que los Emplastos de Allcock, se han vendido á millones durante más de 58 años. Como todas las cosas buenas, han sido imitados; pero solamente en apariencia. Se garantiza que no contienen Belladona, Opió, ni veneno de ninguna especie.

Insista en obtener el de **Allcock**

Fundada 1752.

## Píldoras de Brandreth

Puramente Vegetales. Siempre Eficaces.

Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.  
DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.  
Agentes en España—J. URIACH & CA., Barcelona.

## Compagnie de Assurances Generales

CONTRA INCENDIOS  
(Reaseguradora de La Polar)

La más antigua y poderosa de las francesas  
FUNDADA EN PARIS EL AÑO 1819  
Capital y Reservas: **25.530.000**  
Primas recaudadas en 1915: **12.902.000**  
Importe de los siniestros pagados en dicho año: 6.977.000 francos

Esta compañía, cuyas acciones de 1.000 francos se cotizan en la Bolsa de París á 27'500, ha repartido en el año último un dividendo de 1.350 francos por acción, que equivale al 135 por 100 de bonificación

Los Establecimientos públicos y religiosos obtendrán una rebaja en el seguro.

Subdirector en Segovia:  
**José Ramón Santiago, Romero, 4, 2.**

## Nuevo servicio de trenes

Desde el 2 de Julio al 31 de Agosto de 1907, ambos inclusive.

Viajes diarios con billetes de ida y vuelta, á precios reducidos, valederos por treinta días

Desde Segovia á	PRECIOS		SALIDA de SEGOVIA	POBLACIONES en que á la ida y á la vuelta puede detenerse el viajero
	2.ª CLASE	3.ª CLASE		
Irún-Hendaya..				Medina, Valladolid, Venta de Baños, Burgos y en las demás del tránsito desde Miranda inclusive.
San Sebastián... Bilbao..... Santander.....	41'85	25'35	12'7 noche	Idem. Idem. Medina, Valladolid, Venta de Baños, Palencia y en todas las demás del tránsito desde Alar.
Gijón .....				Medina, Valladolid, Venta de Baños, Palencia y en todas las demás del tránsito, desde León inclusive.
Coruña..... Vigo.....	55'00	33'00	1'43 tarde	Idem. Medina, Valladolid, Venta de Baños, Palencia y en las demás del tránsito desde León á Monforte inclusive y además en Orense

## GANANCIA DIARIA

de 4 pesetas

**SE GARANTIZA** á hombre y mujer que quieran trabajar en sus casas por su cuenta ó propia; artículo fácil, lucrativo, novedad nunca vista. Búscanse por España colaboradores y representantes. Se envía gratis elegante muestrario y explicaciones; franquear respuesta: Escribir: CIUDAD ITALO FRANCESA BARCELONA, calle Princesa, 34.

Sombrereria y Zapateria DE

## CLAUDIO MORENO

Plaza del Corpus, 10

Grandes surtidos en sombreros y gorras de todas clases y precios

EFFECTOS PARA MILITARES

Completo surtido en las diferentes clases de calzado, desde lo más superior hasta lo más corriente y económico.

**Todo á precios muy convenientes**

## Al calzarse barato

Han llegado, procedentes de los principales centros fabriles, 50.000 pares de alpargatas de las mejores marcas, que las encontrarán en las mejores condiciones en la gran Alpargatería y Cordelería DE

## Baltasar Giménez

6, Isabel la Católica, 6.

Pidan ustedes alpargatas tipo bofes japonesas, andaluzas y alpinistas, por ser clases inmejorables, hechas exclusivamente para esta casa.

En botas y zapatos de gamuza, im-perial y piqué, hay grandes surtidos á precios baratísimos.

**¡NO CONFUNDIRSE!**

Este establecimiento está frente á la Campería de D. Isaac Serrano.

6, Isabel la Católica, 6

## Previsiones importantes

Es nulo todo billete que á la ida no se presente con el cupón correspondiente de vuelta, y á la vuelta tampoco será válido si no lleva estampado el sello de la estación de regreso.

Se exigirá el pago de un asiento entero al precio de la tarifa general, por todo el trayecto que indica el billete, deducido el importe del cupón de ida que será recogido al viajero que no lleve en él estampado el sello de la estación de salida.

Con cada billete se pueden facturar 30 kilos de equipaje.

Siendo el billete de ida y vuelta personal é intransferible, se considerará nulo si se encontrase en poder de un viajero que no sea el mismo á cuyo favor se hubiese expedido, y á su portador se cobrará el precio doble de un billete ordinario desde el punto de salida al de destino.

Estos billetes de ida y vuelta se expendrán y serán valederos solamente para los trenes y en días arriba indicados.

Tanto en caso de extravío ó sustracción del billete, como de no utilizarse éste por enfermedad de su poseedor, las compañías no tendrán la obligación de devolver su importe, toda vez que aquellas causas son ajenas á su voluntad.

## Trenes que circulan por la Estación de Segovia

Según el nuevo cuadro de marcha de Trenes, desde el día 1.º del actual; circulan diariamente por la estación de Segovia, con dirección á Madrid, cinco trenes de viajeros, cuyas horas de salida son las siguientes: 4,25; 5,29, 8 y 10,49 de la mañana y 4,35 de la tarde, y con dirección al Norte y Noroeste, cuatro, saliendo á las siguientes horas: 1,43 y 6,18 de la tarde y 9,21 y 12,7 de la noche.

Además todos los días de la semana, excepto los domingos, circulan el rápido 9, que sale para Irún á las 11,36 de la mañana y el 10, para Madrid, á las 8,56 de la noche.

Los martes, jueves y domingos á las 7,05 de la tarde, el rápido número 5, con dirección á Venta de Baños, y los miércoles, viernes y domingos, á las 7,10 de la mañana, el rápido número 6, con dirección á Madrid.

Los domingos y los días 25 de Julio y 15 de Agosto, llegarán de Madrid á Segovia, un mixto, á las 10,3 de la mañana y un rápido á las 10,44, los cuales regresarán á las 7,33 y 7,13 de la tarde, respectivamente.

## La Unión y El Fénix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

43 años de existencia

Seguros sobre la vida-Seguros contra incendios

Subdirectores en Segovia, Sres. Pasagali y Compañía.  
Plaza Mayor, número 41, planta baja.

PARA

## Mal de Garganta, Tos, Resfriados, Bronquitis, Pulmones Debiles,

Y para las partes sensitivas y doloridas del estómago, el Emplastro de Allcock deberá aplicarse según se vé en el grabado.

Insista en obtener el de **Allcock**

**TENGA PRESENTE**—Que los Emplastos de Allcock, se han vendido á millones durante más de 58 años. Como todas las cosas buenas, han sido imitados; pero solamente en apariencia. Se garantiza que no contienen Belladona, Opió, ni veneno de ninguna especie.

Fundada 1752.

## Píldoras de Brandreth

Puramente Vegetales. Siempre Eficaces.

Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.  
Agentes en España—J. URIACH & CA., Barcelona.

## VINO Y JARABE DUSART

El Lacto-Fosfato de cal contenido en el Vino y Jarabe de DUSART, es un reparador de los más enérgicos. Aflanza y endereza los huesos de los niños raquíticos, evita el torcimiento de las piernas, devuelve el vigor y la actividad á los adolescentes decaídos y linfáticos, y á los que están privados de apetito, fatigados por un crecimiento muy rápido ó los estudios.

Las mujeres embarazadas que recurran al Vino ó Jarabe de DUSART soportan su estado sin fatiga alguna, sin vómitos y dan á luz criaturas robustas.

El Lacto-Fosfato de cal dado á las nodrizas enriquece su leche, preserva y cura á los niños de la Diarrea verde y de las enfermedades de desarrollo. Con su benéfica influencia la dentición se efectúa sin cansancio ni convulsiones.

PARIS, 8, rue Vivienne, y en todas las Farmacias

## ¡Revolución!

### La Moderna

38, Plaza Mayor, 38  
Vajillas, 71 piezas, preciosos dibujos, á 4 pesetas.  
Vajillas de 71 piezas, blancas, labradas, 36 ídem.  
Medias vajillas, 45 piezas, preciosos adornos, 23'50.  
25 piezas cristal fino (para comedor), ídem.  
Lavabos completos de Viena, á 13'50 ídem.  
Objetos para regalos, de las mejores materias, á precios increíbles, y un sin fin de artículos difíciles de enumerar.  
Visita «LA MODERNA» y os conveniencia.

38, Plaza Mayor, 38  
SEGOVIA

## Gran Bazar Brun

Cuartel Nuevo, 10

### LA GRANJA

Postales, Bisutería, Porcelanas, Perfumería, Objetos de escritorio y botillon, Cristalería y esprichos con vistas y recuerdo, Vasos, Copas, Paraguas, Sombrillas, Bastones, Juguetes, Lavabos, Cubos, Jarros, Bandejas, Cafeteras, Utensilios de mesa, Coches para niños y otras mil cosas.

SALÓN DE ACTUALIDADES

La Gallina de los huevos de oro, Bascuñá, Veranda Agencia de Matrimonios, Prueba de fuerza. Tom en su cabaña, Stereoscopia, Caja de música, Buena-Ventura, Piano.

**Entrada libre**

## Gran tienda de Comestibles

DE

## RAFAEL NADALES

Plaza de la Rubia, 7.

En este establecimiento se venden comestibles, granos, harinas, panes y semillas de todas clases.